

Emendamento 13

Marije Cornelissen, Hélène Flautre, Franziska Keller, Ulrike Lunacek
a nome del gruppo Verts/ALE

Relazione**A7-0042/2009****Tanja Fajon**

Cittadini dei paesi terzi che devono essere in possesso del visto all'atto dell'attraversamento delle frontiere esterne e cittadini dei paesi terzi che sono esenti da tale obbligo
COM(2009)0366 – C7-0112/2009 – 2009/0104(CNS)

Proposta di regolamento – atto modificativo
Considerando 3

Testo della Commissione

(3) Per i residenti in Kosovo ai sensi della risoluzione 1244/99 del Consiglio di sicurezza delle Nazioni Unite e per le persone il cui certificato di cittadinanza è stato rilasciato per il territorio del Kosovo ai sensi di detta risoluzione, una direzione di coordinamento speciale, con sede a Belgrado, sarà competente a ricevere le domande di passaporto e a rilasciare i passaporti. Tuttavia, per questioni di sicurezza relative in particolare al rischio di immigrazione clandestina, è opportuno che i titolari di passaporto serbo rilasciato dalla direzione di coordinamento speciale (in serbo: *Koordinaciona uprava*) siano essere esclusi dal regime di esenzione del visto concesso alla Serbia.

Emendamento

(3) Per i residenti in Kosovo ai sensi della risoluzione 1244/99 del Consiglio di sicurezza delle Nazioni Unite e per le persone il cui certificato di cittadinanza è stato rilasciato per il territorio del Kosovo ai sensi di detta risoluzione, una direzione di coordinamento speciale, con sede a Belgrado, sarà competente a ricevere le domande di passaporto e a rilasciare i passaporti. Tuttavia, per questioni di sicurezza relative in particolare al rischio di immigrazione clandestina, è opportuno che i titolari di passaporto serbo rilasciato dalla direzione di coordinamento speciale (in serbo: *Koordinaciona uprava*) siano essere esclusi dal regime di esenzione del visto concesso alla Serbia. ***In ragione del fatto che il confine tra la Serbia e il Kosovo è considerato dalle autorità serbe come un confine amministrativo, il che potrebbe avere ripercussioni negative sull'efficacia dei controlli alla frontiera interstatale, è opportuno che la Commissione chieda al governo serbo di mettere in atto a questa frontiera o confine le stesse misure e gli stessi controlli applicati agli altri suoi confini riconosciuti a livello internazionale.***

Or. en

Motivazione

Lo scorso mese di agosto, il Ministero degli Interni della Repubblica di Serbia ed EULEX hanno firmato un protocollo sulla cooperazione di polizia che era stato richiesto dalla Commissione per poter concedere alla Serbia il regime di esenzione del visto. L'accordo doganale non è ancora stato negoziato. Indipendentemente dallo status del Kosovo, la Serbia dovrebbe applicare e attuare alla frontiera o confine con il Kosovo gli stessi controlli che applica di norma a tutti gli altri confini riconosciuti a livello internazionale.